



# Nunavut Gazette

# Gazette du Nunavut

## Part I/Partie I

2000-02-29

Vol. 2, No. 2 /Vol. 2, n° 2

### NOTICE

The full text of an appointment may be viewed at the office of the Registrar of Regulations, Department of Justice, Iqaluit, Nunavut.

### AVIS

Le texte intégral des nominations peut être examiné au bureau du registraire des règlements, ministère de la Justice, Iqaluit (Nunavut).

### APPOINTMENTS / NOMINATIONS

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
<b>As an inspector under the <i>Boilers and Pressure Vessels Act</i>: Inspecteur en vertu de la <i>Loi sur les chaudières et appareils à pression</i> :</b>				
WOLFE, Clark Edward	Iqaluit	A-0052-2000		1999-12-03
<b>As an inspector and the chief inspector under the <i>Boilers and Pressure Vessels Act</i>: Inspecteur et chef inspecteur en vertu de la <i>Loi sur les chaudières et appareils à pression</i> :</b>				
DONOVAN, Steven M.	Yellowknife	A-0053-2000	from/de 1999-12-03 to/à 2000-03-31	1999-12-03
<b>As Chief Inspector under the <i>Electrical Protection Act</i>: Inspecteur en chef en vertu de la <i>Loi sur la protection contre les dangers de l'électricité</i> :</b>				
ZEBEDEE, Edwin Adolph	Iqaluit	A-0056-2000		1999-12-03

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

**As inspectors under the *Electrical Protection Act*:  
Inspecteurs en vertu de la *Loi sur la protection contre les dangers de l'électricité* :**

BARRETT, Murray Owen	Cambridge Bay	A-0058-2000		1999-12-03
INNUALUK, Tim Qaunaq	Iqaluit	A-0059-2000		1999-12-03
MARION, Richard Raymond	Yellowknife	A-0055-2000	from/de 1999-12-03 to/à 2001-03-31	1999-12-03
NUNGNIK, Nick	Rankin Inlet	A-0057-2000		1999-12-03

**As Chief Inspector under the *Gas Protection Act*:  
Inspecteur en chef en vertu de la *Loi sur la sécurité en matière de gaz* :**

McRAE, Ron Peter	Yellowknife	A-0054-2000	from/de 1999-12-03 to/à 2000-03-31	1999-12-03
------------------	-------------	-------------	---------------------------------------	------------

**As acting Conflict of Interest Commissioner under the *Legislative Assembly and Executive Council Act*:  
Commissaire aux conflits d'intérêts intérimaire en vertu de la *Loi sur l'Assemblée législative et le Conseil exécutif* :**

STANBURY, Robert	Burlington	A-0032-2000		2000-01-20
------------------	------------	-------------	--	------------

**As a member of the Mine Occupational Health and Safety Legislation Committee under the *Mine Health and Safety Act*:  
Membre du comité législatif sur la santé et la sécurité dans les mines en vertu de la *Loi sur la santé et la sécurité dans les mines* :**

KELLOCK, John	Nanisivik	A-0037-2000	17 months/17 mois	1999-12-02
---------------	-----------	-------------	-------------------	------------

**As the chairperson of the Territorial Board of Revision under the *Property Assessment and Taxation Act*:  
Président du conseil de révision territoriale en vertu de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* :**

NINGARK, John	Kugaaruk	A-0038-2000	1 year/1 an	2000-01-07
---------------	----------	-------------	-------------	------------

**As a member of the Territorial Board of Revision under the *Property Assessment and Taxation Act*:  
Membre du conseil de révision territoriale en vertu de la *Loi sur l'évaluation et l'impôt fonciers* :**

RENNIE, Gordon M.	Iqaluit	A-0050-2000	1 year/1 an	2000-01-07
-------------------	---------	-------------	-------------	------------

**As Public Trustee under the *Public Trustee Act*:  
Curatrice publique en vertu de la *Loi sur le curateur public* :**

LEWIS, Lois	Iqaluit	A-0061-2000		2000-04-01
-------------	---------	-------------	--	------------

**As a safety officer for Nunavut under the *Safety Act*:  
Agent de sécurité pour le Nunavut en vertu de la *Loi sur la sécurité* :**

GRANEY, Bruce	Yellowknife	A-0051-2000		1999-12-08
---------------	-------------	-------------	--	------------

**As Social Welfare Officers for all of Nunavut under the *Social Assistance Act*:  
Agents du bien-être social pour tout le Nunavut en vertu de la *Loi sur l'assistance sociale* :**

SUVISSAK, Jacinta	Kugaaruk	A-0034-2000		2000-01-27
TIKIVIK, Jamesee	Iqaluit	A-0033-2000		2000-01-20

Appointee/ Titulaire	Address/ Adresse	Registration no./ N° d'enregistrement	Term/ Durée du mandat	Effective date/ Date d'entrée en fonctions
-------------------------	---------------------	--	--------------------------	--

**As youth workers under the *Young Offenders Act*:  
Délégués à la jeunesse en vertu de la *Loi sur les jeunes contrevenants* :**

ALAGALAK, Maryanne	Arviat	A-0049-2000		2000-02-02
DOUGLAS, Paul	Rankin Inlet	A-0046-2000		2000-02-02
GUMMADI, Sury Rao	Igloolik	A-0044-2000		2000-02-02
MacINTOSH, Connie	Iqaluit	A-0039-2000		2000-02-02
NATSECK, Brenda	Repulse Bay	A-0045-2000		2000-02-02
PARKER, Sharon	Cape Dorset	A-0040-2000		2000-02-02
SIMPSON, Mike	Iqaluit	A-0047-2000		2000-02-02
SMITH, Nancy	Iqaluit	A-0041-2000		2000-02-02
SMITH, Patricia	Iqaluit	A-0048-2000		2000-02-02
TAQAOGAK, Katherine	Igloolik	A-0042-2000		2000-02-02
USSAK, Samantha	Arviat	A-0043-2000		2000-02-02

---

REVOCATIONS / RÉVOCATIONS

---

Name/Nom	Revocation no./ N° de révocation	Date/Date	Original Appointment/ Première nomination
----------	-------------------------------------	-----------	--

**ADOPTION ACT—Adoption Worker  
LOI SUR L'ADOPTION—préposée à l'adoption**

OTUK, Jackie	A-0035-2000	2000-02-01	A-0272-99 (N.W.T./T. N.-O.)
--------------	-------------	------------	--------------------------------

**MINE HEALTH AND SAFETY ACT—member of the Mine Occupational Health and Safety Legislation Committee  
LOI SUR LA SANTÉ ET LA SÉCURITÉ DANS LES MINES—membre du comité législatif sur la santé et la sécurité  
dans les mines**

ARMITAGE, Michael	A-0036-2000	1999-12-02	A-0065-99
-------------------	-------------	------------	-----------

**PUBLIC TRUSTEE ACT—Public Trustee  
LOI SUR LE CURATEUR PUBLIC—curateur public**

PONTUS, Larry	A-0060-2000	2000-04-01	A-0203-99
---------------	-------------	------------	-----------

## GOVERNMENT NOTICES (REGISTRIES) / AVIS DU GOUVERNEMENT (BUREAUX D'ENREGISTREMENT)

**NOTICES OF REGISTRATION OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 285(1)):  
AVIS D'ENREGISTREMENT DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS EXTRATERRITORIALES [paragraphe 285(1)] :**

Corporation/ Société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	Registered Office/ Bureau enregistré	Jurisdiction/ Autorité législative	Registration date/ Date d'enregistre- ment
<b>ALTAMIRA MANAGEMENT LTD./ GESTION ALTAMIRA LTÉE</b>	ET 6821	Box 2021 Parnaivik Building Iqaluit, NT X0A 0H0	Ontario	2000-01-24
<b>ROYNAT CAPITAL INC./ CAPITAL ROYNAT INC.</b>	ET 6822	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NT X0A 0H0	Canada	2000-01-24
<b>SIMPLEX INTERNATIONAL TIME EQUIPMENT CO. LTD./ LA COMPAGNIE DU TEMPS SIMPLEX INTERNATIONALE LTÉE</b>	ET 6823	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NT X0A 0H0	Canada	2000-02-11
<b>YMG CAPITAL MANAGEMENT INC./ GESTION DE CAPITAL YMG INC.</b>	ET 6824	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NT X0A 0H0	Canada	2000-02-11
<b>BCE EMERGIS INC.</b>	ET 6825	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NT X0A 0H0	Canada	2000-02-11
<b>YELLOW PAGES, INC.</b>	ET 6826	Box 1779 Building 1052 Iqaluit, NT X0A 0H0	Nevada	2000-02-11
<b>SUN LIFE FINANCIAL TRUST INC./FIDUCIE DE LA FINANCIÈRE SUN LIFE INC.</b>	ET 6827	Parnaivik Building 924 Suite 105 Iqaluit, NT X0A 0H0	Canada	2000-02-11

**NOTICES OF CHANGE OF NAME OF EXTRA-TERRITORIAL CORPORATIONS (subsection 289(4)):  
AVIS DE CHANGEMENT DE DÉNOMINATION SOCIALE DE SOCIÉTÉS PAR ACTIONS TERRITORIALES  
[paragraphe 289(4)] :**

Name of Corporation/ Dénomination sociale de la société par actions	Corporation no./ N° de la société par actions	New name of Corporation/ Nouvelle dénomination sociale de la société par actions	Effective date/ Date de prise d'effet
<b>NUNAVUT CONSTRUCTION CORPORATION</b>	ET 5828	<b>NCC RESIDENTIAL PROPERTIES LIMITED</b>	2000-01-24

**SOCIETIES ACT  
LOI SUR LES SOCIÉTÉS**

**NOTICES OF INCORPORATION OF SOCIETIES (subsection 4(4)):  
AVIS DE CONSTITUTION EN PERSONNE MORALE [paragraphe 4(4)] :**

Name/ Dénomination sociale	Incorporation no./ N° de constitution	Location of operations/ Lieu des activités	Incorporation date/ Date de constitution
<b>ILLTIIT SOCIETY</b>	SOC 1463	Iqaluit, NT	2000-01-24
<b>NUNAVUT ECONOMIC DEVELOPERS ASSOCIATION</b>	SOC 1464	Cambridge Bay, NT	2000-01-24
<b>SIKUMIUT YOUTH DANCERS AND DRUMMERS</b>	SOC 1465	Iqaluit, NT	2000-02-11
<b>NUNAVUT CHRISTIAN CENTRE</b>	SOC 1466	Kugluktuk, NT	2000-02-11

---

GOVERNMENT NOTICES (MISCELLANEOUS) / AVIS DU GOUVERNEMENT (DIVERS)

---

**EVIDENCE ACT  
LOI SUR LA PREUVE**

Appointments and reappointments (R) of Commissioners for Oaths:  
Nominations et renominations (R) de commissaires aux serments :

BEDINGFIELD, Marie Lynn	Cambridge Bay
FRASER, Steve	Iqaluit
KATIAK, Eileen	Cambridge Bay
MacCORMACK, Aloma	Iqaluit
REDPATH, Gail	Arctic Bay
SIMPSON, Michael Konrad	Iqaluit
SMITH, Patricia M.	Iqaluit
TATTY, Toota	Rankin Inlet
TRUONG, Doanh	Rankin Inlet

Appointments and reappointments (R) of Notaries Public:  
Nominations et renominations (R) de notaires :

JINKERSON, Dorothy

Rankin Inlet



